

跑馬地賽馬特別交通措施

運輸署宣布，在一九八八至八九年度馬季期內，無論是日馬或夜馬，每逢跑馬地賽馬日即實施下列交通措施。跑馬地第一次賽馬於星期三（十月五日）晚上舉行。

交通改道及封路措施

下列措施於第一場賽事開賽前兩小時生效：

* 摩理臣山道介乎皇后大道東與禮頓道之間一段改為單程東北行，而介乎灣仔道與禮頓道之間之南行車道則禁止所有車輛行駛，專利巴士除外。除專利巴士外，由灣仔道駛入之車輛一律須改經天樂里駛往軒尼詩道。

* 禮頓道由摩理臣山道至黃泥涌道一段改為單程東行。

* 樂活道由黃泥涌道至連道一段改為單程東行。但在首場賽事完結至尾場賽事開始前一小時之一段時間，車輛可以沿樂活道落山往黃泥涌道。

* 山光道由景光街至山村道一段改為單程北行。車輛可右轉入奕蔭街，直至山光道的路線回復正常為止。

* 山村道由山光道至黃泥涌道一段改為單程北行。在尾場賽事結束後，山村道之車輛一律須在黃泥涌道路口以南停留，直至賽馬觀眾已離開黃泥涌道方恢復通車。

* 黃泥涌道由山村道至皇后大道東一段改為單程北行。此外，位於黃泥涌道英皇御准香港賽馬會會所外面，連接香港仔隧道之上行斜路，將會封閉，而前往香港仔隧道之車輛則須改經堅拿道天橋行駛。尾場賽事之前一小時，由香港仔隧道通往黃泥涌道之下行斜路禁止所有車輛行駛，專利巴士除外。於尾場賽事結束後，黃泥涌道介乎成和道與摩理臣山道之間一段必要時會禁止所有車輛行駛。於尾場賽事結束及大部分賽馬觀眾離場後，黃泥涌道之交通路線會恢復正常。

* 體育道禁止所有車輛行駛，惟需前往英皇御准香港賽馬會會所、皇家香港軍團（義勇軍）及香港足球會會所的車輛則可獲准由西面駛入體育道。於尾場賽事舉行前一小時，體育道改為西行，但仍然禁止所有車輛行駛，惟專利巴士除外。

* 愛群道環行路線改為單程逆時針方向行駛，惟介乎永祥街與鄧肇堅醫院之間一段除外。

* 堅拿道天橋

(一) 由海底隧道前往皇后大道東之車輛須使用該處之下行斜路前往摩理臣山道，然後在禮頓道、摩理臣山道及皇后大道東交界處轉右行駛。

(二) 前往賽馬會會所之車輛應使用堅拿道東之斜路左轉入禮頓道及黃泥涌道。

(三) 由皇后大道東或黃泥涌道前往海底隧道、中區及北角之車輛須使用皇后大道東與摩理臣山道交界之上行斜路。

(四) 由皇后大道東前往灣仔及跑馬地之車輛須左轉駛入摩理臣山道。

(五) 由香港仔隧道駛出之車輛可以用該處之下行斜路前往黃泥涌道，直至尾場賽事舉行前一小時為止，但將只准左轉駛入皇后大道東，專利巴士及專線小巴除外。

(六) 尾場賽事開始前三十分鐘，南行通往皇后大道東之下行斜路禁止所有車輛行駛。獲警方許可者除外。南行往皇后大道東之車輛改經通往堅拿道車之下行斜路，然後經禮頓道及黃泥涌道前往皇后大道東。

* 藍塘道北行介乎雲地利道與黃泥涌道之間一段禁止所有車輛行駛。

* 車輛一律禁止由雲地利道左轉駛入樂活道西行線，但於首場賽事完結至尾場賽事開始前一小時之一段時間則沒有此限制。

由尾場賽事開始前大約三十分鐘至賽馬觀眾離去後之一段時間內，將實施下列措施：

* 皇后大道東、黃泥涌道及摩理臣山道交界處禁止所有車輛行駛。沿皇后大道東東行之車輛須改經連接路左轉駛入摩理臣山道。

* 耀華街將暫禁通車。

* 勿地臣街將禁止所有車輛行駛，往禮頓中心停車場之通路亦將暫禁通車。離開停車場之車輛可在警方指揮下經勿地臣街及雲東街駛入堅拿道東。

禁止學習司機駛入之措施

禁止學習司機於上午十一時至下午四時三十分（日間賽事）及晚上七時三十分至晚上十一時（晚間賽事）按下列路線行駛：

- * 由保良局外面之加路連山道左轉駛入禮頓道；
- * 駛入山光道介乎奕蔭街與黃泥涌道之間一段；
- * 駛入山村道介乎其與山光道之上下交界處之一段；
- * 駛入波斯富街介乎軒尼詩道與禮頓道之間一段；
- * 駛入堅拿道東；
- * 駛入由告士打道通往堅拿道天橋之輔助道路。

泊車措施

位於黃泥涌道、體育道、耀華街及位於山村道及愛群道一段路面的泊車位，在舉行日間賽馬時由上午十一時至下午七時，及於舉行夜間賽馬時由下午五時至午夜十二時暫停使用。

公共交通服務

巴士服務

* 賽馬會正門對開之巴士站於首場賽事開始前一小時暫停使用，直至首場賽事結束後十五分鐘，才恢復使用，該巴士站於尾場賽事開始前三十分鐘會再次暫停使用，直至該處之交通恢復正常為止。

* 由第四場賽事開始，海底隧道第一〇一R及一〇二R號會開始提供服務，直至尾場賽事之後約一小時為止。

(一) 路線第一〇一R號（跑馬地馬場至觀塘）的巴士將由東端進入體育道，並於皇家香港軍團總部入口以東處排隊。

(二) 路線第一〇二R號（跑馬地馬場至美孚）的巴士將於黃泥涌道及其與體育道交界處以南的南行行車道等候乘客。

* 在首場賽事開始前兩小時，中巴第一M號將來往金鐘地鐵站（東）與跑馬地，每十五分鐘開出一班。由第四場賽事開始，這條路線之巴士會在摩理臣山道皇家香港軍團總部外等候，於載滿乘客後開出。

中巴第五B、十、三十八、四十二、七十二、七十五、七十六、九十、九十二、九十七、二六〇號及隧道巴士第一〇一、一〇七、一〇九、一壹〇、一壹一、一壹二、一壹三、一壹六及一七〇號，及專線小巴第四A、四B、四C、六、七、二十五、二十五A、二十八、二十八A及三十五M均會改道行駛。

位於黃泥涌道英國海外墳場外面之電車站將於首場賽事開始前一小時起暫停使用，直至黃泥涌道之交通回復正常為止。

至於公共小型巴士方面，首場賽馬開始前兩小時，該等車輛不准駛入灣仔道介乎天樂里與寶靈頓道的一段、祥和里及厚德里。

舉行日間賽事時由下午四時三十分起及舉行夜間賽事時由晚上九時三十分起，公共小型巴士一律禁止駛進黃泥涌道介乎藍塘道與山村道的一段。

沿黃泥涌道南行之小巴須改沿藍塘道行駛，及依照指示經成和道駛往山村道之臨時小巴站接載乘客。

此外尾場賽事開始前一小時，所有未載客之的士一律禁止駛入黃泥涌道介乎藍塘道與山村道之間一段；山光道介乎山村道與黃泥涌道之間一段及皇后大道東東行介乎司徒拔道與摩理臣山道之間一段，直至交通恢復正常為止。

愛群道近其與崇德街交界將設立一個的士站。

不過位於藍塘道之的士站將由上午十一時至下午七時（日間賽事）及下午五時至午夜十二時（晚間賽事）暫時停用。

一 完 一

六三及六四年出生女士
十月三日起換新身份証

人民入境事務處宣布：一九六三及六四年出生的女士，須於十月三日至十一月十二日期間換領新身份証。

屬於上述年齡組別的女士須於該段期間前往八間新身份証換領處的任何一間辦理換証手續。

該處發言人說：「換領處的辦公時間為星期一至六，上午八時至晚上九時三十分，星期日及公眾假期休息。」

他又說：「預料換領處在晚上將會十分擠迫，為避免屆時排隊輪候，或不能在即日辦妥換領手續，申請人請盡量在早上及下午前往辦理換証手續。」

市民又可利用電話預約服務，致電其所選的換領處預約換証時間。

各換領處的地址及電話如下：

香港：灣仔告士打道一五一號地庫	五十七四七〇七〇
東九龍：牛頭角道七十七號淘大商場二樓	三十七五五三六七九
西九龍：油蔴地廣東道三九三號廣東政府合署三樓	三十七二參二四二四
荃灣：荃富街二十九至三十七號東亞商場地下	〇一四九八一貳五九
沙田：橫壙街二至十六號沙田中心平台	〇一六〇五九一〇八
元朗：合益路三十一號合益中心三樓	〇一七九三貳九一
屯門：置樂花園置樂商場地下	〇一四五八〇八六二
上水：石湖墟新豐路八十二至八十四號全和大樓地下	〇一九二七一九一

該發言人說：「如申請人現時的身份証的首次登記日期距今超過七年及印有「***」的符號，在通常情況下，他只需攜同現時的身份証前往換領新身份証。」

「假若持証人的身份証首次登記日期距今不足七年或並無「***」的符號，便要帶同多些有關證明文件，以便人民入境事務處鑑定他是否擁有香港居留權，來決定他領取香港永久性居民身份証的資格。這些文件包括：旅遊證件、香港出生證明書、香港入籍証書或香港登記証書等。」

他重申，非法入境者將不會獲得特赦。

—完—

何文田區交通措施

運輸署宣布：為方便進行公主道天橋重建工程，何文田區將於十月三日至十月七日每晚十時至翌日上午六時實施下列交通措施：

- * 介乎亞皆老街與巴富街之間的一段公主道南行將予以封閉，禁止通車。
- * 公主道介乎培正道與亞皆老街之一段北行行車線，將予以封閉，除前往該區之車輛外，其他車輛一律不准駛進。
- * 介乎公主道與嘉齡道之間的一段登巴道，將改為雙程盡頭路，車輛只可由嘉齡道駛進。

* 所有車輛均可以由高打老道南行右轉入亞皆老街西行。

* 沿高打老道南行路面行車線及亞皆老街西行行駛而擬前往公主道南行的車輛，將須改經高打老道、培正道及常興街，然後前往公主道；擬前往登巴道及巴富街之車輛則須使用高打老道、培正道、常盛街及石鼓街。

* 沿公主道北行而擬前往高打老道的車輛，將須改用通往培正道及高打老道的連接路。

* 九巴第七號B巴士於前往紅磡途中，將須改經高打老道、培正道及佛光街。

— 完 —

招標承投元朗土地

屋宇地政署現正招標承投位於元朗的一幅政府土地作為油站用。

該幅土地位於錦田診療所附近之錦田公路，面積約為一千三百平方米，油站須於一九九〇年十二月三十一日或以前啓用。

油站每年租金一千元，直至一九九七年六月三十日為止，其後租金相等於當時地段應課差餉租值的百分之三。

油站批期二十一年，可附設唧油或維修設施。

截標日期為一九八八年十月二十八日正午。

— 完 —
日 六

南區環境事務委員會 明討論公屋石棉問題

南區區議會屬下環境事務委員會明日(星期一)舉行會議，討論區內部分含有石棉建築材料的公共屋邨大廈，在進行拆卸時所引起的石棉安全問題。

區議員楊翠珍會詢問在拆卸石排灣邨第二座及黃竹坑邨第九座時，當局將會採取何種措施，以保障附近居民及建築工人健康安全。

楊議員並會詢問房屋署如何斷定其他公共屋邨大廈是否受石棉影響。

房屋署、勞工署和環境保護署的代表會出席會議，解答有關石棉問題的質詢。

會上並會考慮撥出區議會款項，在薄扶林上雞籠灣邨進行木屋區綜合改善計劃。

該村有人口約三百七十人，建議的改善環境工程包括在村內增設街喉、建設娛樂及休憩設施及進行大掃除以改善衛生。

委員會並會研究區內其他木屋區的綜合改善計劃的進展情況。

議程上的其他項目有一九八八至八九年度的南區小規模環境改善計劃。

編輯注意：

南區區議會屬下環境事務委員會明日(星期一)下午二時半，在香港仔南寧街香港仔中心美豐閣三樓南區區議會會議室舉行會議，歡迎派員訪攝。

——完——

觀塘分區會印宣傳單張

助居民認識新交通計劃

觀塘區工業分區委員會為協助居民認識新近在工業區實施的交通管理計劃，特別印製了一批宣傳單張，免費派發予區內居民。

觀塘工業區交通管理計劃經於九月廿七日開始實施，新管理計劃旨在改善區內的交通流量和減少人車爭路的情況，尤以在開源道為然。

觀塘政務處發言人今日（星期日）說：「新計劃下，多項交通措施付諸實行，但一般居民在計劃實施初期未必可以完全明白整套計劃，有鑑於此，工業分區委員會在政務處和運輸署協助下，印製了一份海報般大小的單張，供居民參閱。」

單張的設計簡單，並扼要地列出各項新措施，包括交通改道及更改行車方向，禁止某些車輛轉向、及劃定巴士專線和禁止上落客貨區等，並輔以圖解。

宣傳單張現於觀塘政務處和各分處的諮詢處免費派發，先到先得。

— 完 —

勞工處提醒各僱主 準時支付員工薪金

勞工處今日（星期日）提醒聘用海外家庭傭工的僱主要依照雙方簽署的僱傭契約支付全薪給僱員。

最近一宗法庭判例，一名僱主由於未有遵照僱傭條例中有關支付薪金的規定，被罰款五千元。

判例中的僱主在僱用海外家庭傭工期內支付的薪金較契約規定的款項少四百至五百五十元。

此外，在其傭工受僱滿十二個月後該僱主亦未按規定在僱傭契約終止後七日內支付七天年假工資。

勞工處發言人說，根據僱傭條例，僱主應在工資期滿後盡快支付工資，無論如何均不得遲過七日。

薪金及其他應付款項亦同樣需於僱傭契約結束或終止後七日內支付。

僱主若未能在工資期滿或契約結束後七天內支付工資，最高可被罰款二萬元；而在契約結束後七日內未有支付年假工資則可被罰款一萬元。

有關海外家庭傭工工作條件的詳情，可致電五—八五二三—五三七向勞工處外籍家庭傭工事務組查詢。

— 完 —

新界西北地質圖出版

政府最近出版首張大比例地質圖，向市民提供有關新界西北部有大理岩存在地區的地質資料。

這個可能存有大理岩的地區稱為「指定地區」，範圍內屯門伸延到文錦渡附近，面積約為六千四百公頃。

新繪製的「新界西北部指定地區大理岩」(編號：元朗 SHEET 61NW1B)地質圖所包括的地區面積約為一千一百公頃，包括元朗市區在內。

地質圖按一比五千的比例繪成，詳盡清晰，市民現可向土力工程處轄下的地質測量組索閱。

各張關於指定地區地質情況的新繪製地質圖，會在本年稍後時間全部完成，屆時會在屋宇地政署轄下各售圖處發售。

土力工程處處長白能達博士表示，由於新界西北部沖積平原底下有溶洞大理岩存在，故有需要繪製詳盡的地質圖。

他說：「在多處地方，大理岩被厚層的地表沉積所覆蓋。」

「新的地質圖是根據詳細的地質資料推斷而繪製，可為區內的規劃和發展提供非常寶貴的資料。」

他解釋說：「在元朗區內的鑽孔和為基礎工程而開掘深入地層的挖孔地點，都發現有大理岩溶洞，其中有些溶洞很大。這些溶洞的位置，對建築物的規劃，設計和建築都可能極大影響。」

為順利推行這項屬於香港地質測量計劃的新界西北部地質圖繪製工作，當局已根據與英國地質測量局達成的顧問服務協議，聘請霍樂思博士加入協助，為期兩年。

當局在發表元朗地質圖後，會在未來十二個月內陸續出版其他按大比例繪製的地質圖，範圍包括新界西北部的鄰近地區。

聯絡主任喬遷
加強地區聯系

現駐守屯門政務處總處的聯絡主任主管即將調派往各分處，以加強政務處與地方組織及居民的聯系。

由明日（星期一）起，西南區聯絡主任主管黃明達的辦公室起遷往蝴蝶湖景分處；西北區聯絡主任主管潘志洪遷往大輿分處；東南區聯絡主任主管黃鄧月琴遷往安定友愛分處。

至於東北區聯絡主任主管區志強則繼續在總處辦公，待鄰近商場落成後便遷入該分處。

社區建設聯絡主任主管李業志英仍留駐總處，協助舉辦屯門區道路安全運動和社區領袖訓練計劃。

一般來說，各區聯絡主任主管的工作是負責該區與地方組織、地區領袖、志願團體、及其他政府部門的聯絡。

除負責收集民意及向有關部門迅速反映外，各聯絡主任亦處理居民投訴及確保跟進工作。

當天災、颱風、緊急事故或意外事件發生時，聯絡主任亦會趕往現場，協助與確保救援及跟進行動。

聯絡主任其他工作範圍包括招聘社區工作幹事及擔任監督官職務。

屯門政務處星期三（十月五日）在各分處舉行茶會，邀請每區的地方組織、志願機構、學校、村落、互助委員會和業主立案法團的代表參加，以誌其事。

— 完 —